

Delhi



Gazette

DELHI ADMINISTRATION  
PUBLISHED BY AUTHORITY

No. 42] DELHI, THURSDAY, OCTOBER 29, 1964/KARTIKA 7, 1886

## PART IV

Notifications of Departments of the Delhi Administration  
other than notifications included in Part I

## DELHI ADMINISTRATION

## NOTIFICATIONS

Delhi, the 7th October 1964

No. F.15(297)/60-LSG.—Whereas at the request of the Commissioner, Municipal Corporation of Delhi, made under section 199 of the Delhi Municipal Corporation Act, 1957, read with notification of the Govt. of India, Ministry of Home Affairs No. 37/40/59-Delhi, dated 2nd December 1959, it appears to the Chief Commissioner, Delhi that land is likely to be required to be taken by Government at the expense of the Municipal Corporation for a public purpose, namely, for the extension of I. D. Hospital, Kingsway Camp, Delhi, it is hereby notified that the land in the locality described below is likely to be required for the above purpose.

This notification is made under the provisions of section 4 of the Land Acquisition Act, 1894, to all whom it may concern.

In exercise of the powers conferred by the aforesaid section, the Chief Commissioner is pleased to authorise the officers for the time being engaged in the undertaking with their servants and workmen to enter upon and survey any land in the locality and do all other acts, required or permitted by that section.

Any person interested, who has any objection to the acquisition of any land in the locality may within 30 days of the publication of the notification file an objection in writing before the Collector of Delhi.

## SPECIFICATION

Locality or Village	Total Area Big. Bis.	Field Nos. or Boundaries
Dhakk, Delhi.	— 11	709/400

By order,

K. L. RATHEE,

Housing Commissioner, Delhi Administration, Delhi.

Delhi, the 8th October 1964

No. F.4(20)/61-64/PRT.—In exercise of powers conferred by section 19 of the Northern India Ferries Act, 1878, the Chief Commissioner Delhi is pleased to make the following rules for the maintenance of order and for the safety of passengers and property at private ferries within the Union Territory of Delhi:—

## RULES

1. (i) These rules may be called the Delhi Private Ferries Rules, 1964.

(ii) They shall apply to all private ferries in the Union Territory of Delhi.

2. No boat shall be plied before sunrise or after sun-set except with the written permission of the District Magistrate.

3. No boat shall be plied when the current, wind or the state of weather is such as to render the crossing unsafe and endanger the lives of the passengers.

4. All boats shall be maintained by the owner in a proper condition and shall be made available for inspection at any time by an officer authorised by the District Magistrate.

5. No boat shall be allowed to be launched in water unless it is fully equipped with rowing implements and life saving devices and is manned by experienced and trained personnel.

6. If a boat meets with an accident the owner shall at once report the matter to the nearest police station either personally or through an agent.

Delhi, the 17th October 1964

No. F.19(9)/64-PR(T).—The following draft rules further to amend the Delhi Motor Vehicles Rules, 1940, which the Chief Commissioner, Delhi, proposes to make, in exercise of the powers conferred by Section 41(g) of the Motor Vehicles Act, 1939, is published for the information of the persons likely to be affected thereby, and notice is hereby given that the said draft rules will be taken into consideration on or after the 15th November, 1964 together with any objections/suggestions that may be received in respect thereto, before the date specified:—

## Draft Rules

1. **Short title.**—These rules may be called the Delhi Motor Vehicles (5th Amendment) Rules, 1964.

2. **Amendment of the Third Schedule.**—In the Third Schedule to the Delhi Motor Vehicles Rules, 1940, in form T.O., for the words "has been transferred to me by" the words "has been transferred to me by.....on" shall be substituted.

By Order,

K. M. L. GUPTA, Under Secy.

(Transport) Delhi Administration, Delhi.

Delhi, the 8th October 1964

No. F.2(7)/64-F&CS.—Whereas in the opinion of the Administrator of the Union territory of Delhi it is necessary and expedient so to do for maintenance of supplies and services essential to the life of the community:



Now therefore, in exercise of the powers conferred by rule 125 of the Defence of India Rules, 1962, the Chief Commissioner, Delhi hereby makes the following order, namely:—

**Short title, extent and commencement.**—(1) This order may be called the Delhi Cement Products (Movement Control) Order, 1964.

- (2) It extends to the whole of the Union Territory of Delhi.  
(3) It shall come into force at once.

**2. Definitions.**—In this Order, unless the context otherwise requires—

- (a) "export" means to take or cause to be taken from any place within the Union Territory of Delhi to any place outside that Territory;  
(b) "cement products" means cement tiles and includes any other article in the manufacture of which cement is used;  
(c) "Director" means the Director of Food and Civil Supplies, Delhi.

**3. Restriction on the movement of cement products.**—No person shall export, or offer or accept for export whether by road, rail or water, any cement product except under and in accordance with a permit issued in this behalf by the Director or any other officer authorised by him in this behalf. Provided that nothing contained herein shall apply to the export of any cement product—

- (i) on Government account or;  
(ii) under and in accordance Military Credit Notes.

**4. Powers of entry, search, seizure etc.**—The Director or any officer authorized by him in writing in this behalf may with a view to securing compliance with this Order, or to satisfy himself that this order has been complied with—

- (a) stop and search or authorise any person to stop and search any person, boat, motor, or any vehicle or receptacle used or capable of being used for the transport of any cement product;  
(b) enter and search or authorise any person to enter and search any place;  
(c) seize or authorise the seizure of any cement product in respect of which he suspects that any provision of this Order has been or is being, or is about to be contravened, along with the packages, coverings, or receptacles in which such cement product is found or the animals, vehicles, vessels, boats or other conveyances used in carrying such cement product and thereafter take or authorise the taking of all measures necessary for securing the production of the packages, coverings, receptacles, animals, vehicles, vessels, boats or other conveyances so used in a court and for their safe custody pending such production.

Delhi the 22nd October, 1964

**No. F.6(1)/64-F&CS (Vol. II).**—In pursuance of the provisions of sub-clause (d) of clause 2 of the Delhi Foodgrains Dealers Licensing (No. 2) Order, 1964 and in supersession of his notification No. F.6(1)/64-F&CS (Vol. II) dated 18th July, 1964, the Administrator, Delhi is pleased to appoint each of the officers specified below to exercise the powers and perform the duties of the Licensing Authority under the said Order within the Union Territory of Delhi:—

- (1) Director Civil Supplies, Delhi.  
(2) Joint Director Civil Supplies, Delhi.  
(3) Assistant Director Civil Supplies (Enforcement), Delhi.  
(4) Civil Supplies Officers, Directorate of Food and Civil Supplies, Delhi.

**No. F.6(46)/64-F&CS (Vol. II).**—In pursuance of the provisions of clause 4 of the Delhi Gram and Gram products (Export Control) Order, 1964, the Administrator, Delhi is pleased to authorise each of the officers specified below to exercise all or any of the powers under the said clause, within the Union Territory of Delhi:—

1. All Additional District Magistrates of Delhi.  
2. All Sub-Divisional Magistrates of Delhi.  
3. All Stipendary Magistrates 1st Class of Delhi.  
4. Assistant Director Civil Supplies (Enforcement), Delhi.

5. Chief Inspectors of Directorate of Food and Civil Supplies, Delhi.

6. Inspectors of Directorate of Food and Civil Supplies, Delhi.

7. Inspectors of the Regional Directorate of Food, Northern Region, Ministry of Food and Agriculture, Department of Food, Government of India, New Delhi.

By Order,

M. W. K. YUSUFZAI,  
Director of Civil Supplies,  
Delhi Administration, Delhi.

Delhi, the 9th October, 1964

**No. F.40(10)/64-Lab.**—In exercise of the powers conferred by sub-section (1) of Section 51 of the Madras Chit Funds Act, 1961, as extended to the Union Territory of Delhi, the Administrator of Delhi is pleased to appoint the following persons as Inspecting Officers for the purposes of the said Act and the Rules made thereunder, with effect from the dates noted against each:—

- (1) Shri J. L. Kotru, 8th September, 1964.  
(2) Shri M. N. Mathur, 10th September, 1964.

By Order,

VINOD KUMAR SETH, Under Secy.  
(General), Delhi Administration, Delhi.

Delhi, the 19th October 1964

**No. F.16(38)/64-Lab. (i).**—In exercise of the powers conferred by sub-section (2) of section 8 of the Factories Act, 1948, (LXIII of 1948) read with the Government of India, Ministry of Labour and Employment Notification No. S.O. 108, dated the 14th February, 1958, and in supersession of his notification No. F.16(10)/63-Lab. (i), dated the 19th July, 1963, the Chief Commissioner, Delhi, is pleased to appoint Shri S. P. Tyagi to be a Chief Inspector in the Union Territory of Delhi with effect from 1st September, 1964.

**F.16(38)/64-Lab. (ii).**—In exercise of the powers conferred by sub-section (4) or section 5 of the Indian Boilers Act, 1923 (5 of 1923), and in supersession of his notification No. F. 16(10)/63-Lab. (iii), dated the 19th July, 1963, the Chief Commissioner, Delhi is pleased to appoint Shri K. Sen Gupta to be Chief Inspector for the Union Territory of Delhi with effect from 1st September, 1964.

By Order,

DES RAJ, Under Secy.  
(Industries and Labour),  
Delhi Admn., Delhi.

Delhi the 3rd October, 1964

(Development Department)

**No. GS(77) K-64-Panch.**—Whereas, the Chief Commissioner, Delhi is satisfied that Gaon Panchayat Bakkerwala, Kanjhawla Block, Delhi is incompetent to perform the duties imposed upon it under the Delhi Panchayat Raj Act, 1954, relating to the protection of land vested in the Gaon Sabha Bakkerwala.

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by Section 88(1) of the said Act, the Chief Commissioner, Delhi hereby supersedes the said Gaon Panchayat, and further directs in exercise of the powers conferred by Section 88(4) of the Delhi Panchayat Raj Act, 1954, and Section 161 of the Delhi Land Reforms Act, 1954, that the duties, powers and functions of the said Gaon Panchayat, Bakkerwala:—

- (i) in respect of development of various kinds and all other work except land management shall be discharged, exercised and performed by the Block Panchayat Samiti, Kanjhawla, and  
(ii) in respect of the matters pertaining to land management work shall be discharged, exercised and performed by the Deputy Commissioner, Delhi.

By Order,  
S. N. VARMA,  
Development Commissioner, Delhi.



Delhi, the 20th October 1964

No. F.49(1)/64-Dev(IV).—The wholesale and retail prices prevailing in the Delhi Market on the last working day of the fortnight ending the 30th Sept., 1964 are published in the Delhi Gazette for public information.

# FORTNIGHTLY RETURN OF WHOLESALE PRICES PREVAILING IN DELHI MARKET ON THE LAST DAY OF THE FORTNIGHT ENDING THE 30TH SEPTEMBER, 1964.

NOTE.—1. Prices are in rupees per quintal (100 kilograms) unless otherwise stated. Where there is no reference to any specific quality, fair average quality is implied.

2. Abbreviations :—(i) N.Q. = Not quoted, (ii) 'C' = Controlled price, (iii) N.A. = Not available.

3. ....

दिनांक ३० सितम्बर १९६४ को समाप्त होने वाले पक्ष के अन्तिम दिन का दिल्ली के बाजार में थोक भावों का पाक्षिक विवरण।

नोट.— १. जब तक कोई अन्य स्पष्टीकरण न हो, वस्तुओं के भाव रुपयों में प्रति क्विन्टल (१०० किलोग्राम) के हिसाब से दिए गए समझने चाहिए।

२. जहां पर वस्तुओं की किसी खास किस्म के बारे में निर्देश न हो, वहां अच्छी औसत किस्म से ही मतलब समझना चाहिए।

३. इस विवरण में जहां शब्द "नहीं है" लिखा हुआ है उसका यह अर्थ लगाना चाहिये कि वह वस्तु बाजार में नहीं मिली है, तथा "नि० मू०" का अर्थ है "नियंत्रित मूल्य" (कंट्रोल किये हुये मूल्य)।

Commodities	Variety/quality	Units	Rates	Remarks
वस्तुएं	किस्म	इकाई	भाव	अन्य
1	2	3	4	5

Rs. P.

## I. CEREALS—

अन्न—

1. Rice	Sela (Ordinary)	Per Quintal	76.00 to 80.00	
चावल	सेला (साधारण)	प्रति क्विन्टल		
2. Wheat	Desi	"	52.00 to 58.00	
गेहूं	देसी			
3. Wheat Flour	Desi	"	38.25	(per 91 kilograms bag)
गेहूं का आटा	देसी			
4. Jowar		"	N.A.	
ज्वार				
5. Barley		"	70.00 to 75.00	
जौ				
6. Bajra		"	68.00 to 70.00	
बाजरा				
7. Maize		"	66.00 to 70.00	
मक्का				

## 8. Subsidiary Food Crops—

सहायक खाद्य फसलें—

Sweet Potatoes

शकरकंदी



## II. PULSES (Whole pulses)—

साबत दालें—

1. Gram	.	.	.	.	Per Quintal	94.00 to 95.00
चना					प्रति क्विन्टल	
2. Arhar	.	.	.	Desi	"	N.A.
अरहर				देसी		
3. Mung	.	.	.	.	"	98.00 to 112.00
मूंग						
4. Urd—	.	.	.	(i) Black	"	65.00 to 80.00
उर्द—				काले		
				(ii) Green	"	N.A.
				हरे		
5. Massur	.	.	.	.	"	90.00 to 105.00
मसूर						
6. Other Pulses—	.	.	.	.		
अन्य दालें						
(a) Moth	.	.	.	.	"	68.00
मोठ						
(b) Gram	.	.	.	.	"	95.00 to 107.00
चना काबुली						
(c) Rajma	.	.	.	.	"	116.00 to N.A.
राजमा						
(d) Lobia	.	.	.	.	"	85.00 to 95.00
लोबिया						
(e) Peas	.	.	.	Dry	"	N.A.
मटर				सूखी		

## III. SUGAR AND GUR—

बीनी तथा गुड़—

1. Gur—	.	.	.	(i) Phatwan	"	N.A.
गुड़—				फटवान		
				(ii) Desi	"	112.00 to 120.00
				देसी		
2. Sugar Crystal	.	.	.	.	"	138.65 to 143.04
चीनी दानेदार						
3. Khandsari	.	.	.	.	"	N.A.
खान्दसारी						
Sugar Desi	.	.	.	Bura	"	190.00
देसी खांड				बूरा		

## IV. OILSEEDS, OIL AND OIL-CAKES—

निलहन के बीज, तेल तथा खल—

1. Groundnut Oil	.	.	.	.	"	290.00 to 320.00
मंगफली का तेल						
2. Groundnut—	.	.	.	(i) Shelled	"	N.A.
मंगफली—				छिलकेदार (साबत)		
				(ii) Unshelled	"	N.A.
				छिली हुई		



## IV. OILSEEDS, OIL AND OIL-CAKES—Contd.

			Rs. P.	Rs. P.
3. Groundnut Oil-cake . . .		Per Quintal	38.00 to 48.00	
मूँगफली की खल		प्रति क्विन्टल		
4. Castor Oil . . .		"	182.00	
अरंडी का तेल				
5. Rapeseed . . .		"	140.00 to 160.00	
सरसों				
6. Mustard Oil— . . .	(i) Kachchi Ghani	"	360.00 to 380.00	
सरसों का तेल—	कच्ची घानी			
	(ii) Pakki Ghani	"	350.00	
	पक्की घानी			
7. Mustard Oil-cake— . . .	(i) Dali	"	59.00	
सरसों की खल—	दली			
	(ii) Papri	"	54.00	
	पापड़ी			
8. Linseed . . .		"	135.00	
अलसी				
9. Linseed Oil . . .		"	210.00	
अलसी का तेल				
10. Coconut— . . .	(i) Green	Per 100	46.00 to 50.00	
नारियल—	हरा	प्रति सौ इकाइयां		
	(ii) Dry	Per Quintal	245.00 to 258.00	
	सूखा	प्रति क्विन्टल		
11. Coconut Oil— . . .	(i) Refined	"	58.00	(15.5 kilograms tin)
नारियल का तेल—	साफ किया हुआ			
	(ii) Unrefined	"	315.00	
	बिना साफ किया हुआ			
12. Other Oilseeds— . . .				
अन्य तिलहन—				
Tilseed . . .	White	"	150.00	
तिल	सफेद			
13. Vegetable Oils (Vanaspati)— . . .	(i) No. 1 (Ganesh)	Per tin (16½ kg.)	No Stock	
वनस्पति तेल	गणेश नं० एक	प्रति टिन		
	(ii) Palki	(16½ किलोग्राम का)	No Stock	
	पालकी	"		
14. Other Oils— . . .				
अन्य तेल—				
(a) Til Oil . . .		Per Quintal	275.00	
तिल का तेल		प्रति क्विन्टल		
(b) Mahua Oil . . .		"	260.00	
महुआ का तेल				

## V. FRUITS, VEGETABLES AND NUTS—

फल, सब्जियां तथा मेवे—

## (a) Fruits—

फल

## 1. Mangoes . . .

आम

"

N.A.



Rs. P. Rs. P.

V. FRUITS, VEGETABLES AND NUTS—*contd.*

2. Bananas केले	.	.	.	Per Doz. प्रति दर्जन	0.56 to 0.62
3. Oranges सन्तरे	.	.	.	Per 100 प्रति १०० इकाइयां	N.A.

(b) *Vegetables—*  
सब्जियां

1. Potatoes आलू	.	.	.	(i) Hill पहाड़ी	Per 40 Kg. प्रति ४० किलोग्राम	28.00 to 32.00
	.	.	.	(ii) Desi देसी	"	26.00 to 30.00
2. Onions प्याज	.	.	.	(i) Dry सूखी	"	8.00 to 10.00
	.	.	.	(ii) Green हरी	"	N.A.
3. Tomatoes टमाटर	.	.	.		"	36.00 to 40.00
4. Peas Green— हरी मटर—	.	.	.	(i) Desi देसी	"	N.A.
	.	.	.	(ii) Simla शिमला	"	70.00 to 80.00
5. Arvies अर्वी	.	.	.		"	12.00 to 14.00
6. Pumpkin कांसीफल	.	.	.		"	8.00 to 10.00
7. Bottle Gourd घीया	.	.	.		"	16.00 to 18.00

(c) *Nuts—*  
मेवे—

1. Cashew Nuts काजू	.	.	.	Per Quintal प्रति क्विन्टल	N.A.
2. Almonds बादाम	.	.	.	"	800.00 to 1500.00
3. Walnuts अखरोट	.	.	.	"	N.A.
4. Raisins किशमिश	.	.	.	"	536.00 to 900.00
5. Dates खजूर	.	.	.	"	N.A.

## VI. TOBACCO—

तम्बाकू—

Country देसी	.	.	.	"	250.00 to 275.00
-----------------	---	---	---	---	------------------



VII. \*LIVESTOCK—  
मवेशी—

1. Work Cattle—

काम करने वाले पशु—

(a) Bullock (4—6 teeth)— बैल (४ या ६ दांत वाले )—	(i) 1st Class पहले दर्जे का	Per head प्रति इकाई	500.00
	(ii) 2nd Class दूसरे दर्जे का	”	900.00
(b) Buffalo bull (4—6 teeth) भैंसा (४ या ६ दांत वाले )	(i) 1st Class पहले दर्जे का	”	600.00
	(ii) 2nd Class दूसरे दर्जे का	”	300.00

2. Milch Cattle—

दूध देने वाले पशु—

(a) Milch Cow (3rd lactation) दूध देने वाली गाय (तीसरी बार ब्याई हुई)	(i) 1st Class पहले दर्जे की	”	650.00
	(ii) 2nd Class दूसरे दर्जे की	”	350.00
(b) Buffalo भैंस	(i) 1st Class पहले दर्जे की	”	900.00
	(ii) 2nd Class दूसरे दर्जे की	”	500.00

3. Sheep भेड़	Per Score प्रति कोड़ी	825.00 to 850.00
4. Goat बकरी	”	825.00 to 850.00

VIII. LIVESTOCK PRODUCTS—

मवेशियों से प्राप्त वस्तुएं—

1. Wool

ऊन

(i) Black काली	Per Quintal प्रति क्विन्टल	425.00 to 500.00
(ii) Geeja गीजा	”	402.00 to 456.00
(iii) White Amritsar अमृतसर की सफेद	”	550.00 to 650.00

2. Hides

चमड़ा

(a) Cow Hide Tanned गाय का कसाया हुआ चमड़ा	(i) 1st quality पहले दर्जे का	”	290.00
	(ii) 2nd quality दूसरे दर्जे का	”	270.00
(b) Buffalo Hide Raw भैंस का कच्चा चमड़ा	(i) 1st quality पहले दर्जे का	Each प्रति एक	40.00
	(ii) 2nd quality दूसरे दर्जे का	”	35.00
(c) Buffalo Hide tanned भैंस का कसाया हुआ चमड़ा	(i) 1st quality पहले दर्जे का	Per quintal प्रति क्विन्टल	290.00
	(ii) 2nd quality दूसरे दर्जे का	”	270.00

\*There is no regular market and rates quoted are those for individual transactions.

कोई नियमित बाजार नहीं है, यहां पर जो भाव दिए गए हैं वे व्यक्तिगत सौदों पर आधारित हैं।



## VIII. LIVESTOCK PRODUCTS—contd.

Rs. P. Rs. P.

## 3. Skins—

## खाल—

(a) Goat Skin Raw बकरी की कच्ची खाल	(i) 1st quality पहले दर्जे की	Per 100 प्रति १०० इकाइयां	450.00
	(ii) 2nd quality दूसरे दर्जे की	"	300.00
(b) Goat Skin Tanned बकरी की कमाई हुई खाल	(i) 1st quality पहले दर्जे की	"	400.00
	(ii) 2nd quality दूसरे दर्जे की	"	350.00
(c) Sheep Skin Raw (with wool) भेड़ की कच्ची खाल (ऊन सहित)	(i) 1st quality पहले दर्जे की	"	500.00
	(ii) 2nd quality दूसरे दर्जे की	"	325.00
(d) Sheep Skin Tanned भेड़ की कमाई हुई खाल	(i) 1st quality पहले दर्जे की	"	400.00
	(ii) 2nd quality दूसरे दर्जे की	"	325.00
4. Ghee घी	(i) Agmark Mahesh महेश 'एग' मार्का	Per Quintal प्रति क्विन्टल	840.00
	(ii) Ungraded खुला हुआ	"	790.00 to 810.00

## IX. FODDER—

## चारा—

1. Straw भूसा	(i) Wheat गेहूँ का	"	14.70
	(ii) Mixed मिश्रित	"	10.70
2. Stalks करवी	Jowar Dry सूखी ज्वार	"	24.00

## X. CONDIMENTS AND SPICES—

## मसाले—

1. Turmeric हल्दी	Bombay बम्बई	"	160.00 to 205.00
2. Tamarind इमली	Seeded गुठली वाली	"	60.00 to 70.00
3. Dry Chillies लाल मिर्च (सूखी)	Desi देसी	"	190.00 to 270.00
4. Amchur अमचूर		"	160.00 to 240.00
5. Coriander धनिया	(i) Large बड़ा	"	130.00 to 180.00
	(ii) Small छोटा	"	190.00 to 275.00
6. Salt नमक	Sambher सांभर	"	6.70



अन्य—

## 1. Timber—

लकड़ी—

(a) Cheel . . . 28.3168 cubic decimetre 9.00 to 11.00

चीड़

(b) Sheesham . . . (i) Sawed „ 9.00 to 15.00

शीशम

चिरी हुई

(ii) Unsawed „ 8.50 to 14.50

साबत

## FORTNIGHTLY RETURN OF RETAIL PRICES PREVAILING IN DELHI MARKET ON THE LAST DAY OF THE FORTNIGHT ENDING THE 30TH SEPTEMBER, 1964.

NOTE: 1. Prices are in rupees per kilogram unless otherwise stated. When quality is not specified, fair average quality is implied.

2. Abbreviations :— (i) N. Q.=Not quoted, (ii) 'C'=Controlled price,  
(iii) N.A.=Not available.

3. ....

दिनांक ३० सितम्बर, १९६४ को समाप्त होने वाले पक्ष के अन्तिम दिन का दिल्ली के बाजार में फुटकर भावों का पाक्षिक विवरण ।

नोट:—१. किसी विशेष स्पष्टीकरण के न होने पर, वस्तुओं के भाव रूपों में प्रति किलोग्राम (१०० ग्राम) के हिसाब से समझने चाहियें ।

२. जहां पर वस्तुओं की किसी खास किस्म के बारे में निर्देश न हो, वहां अच्छी औसत किस्म से ही मतलब समझना चाहिये ।

३. इस विवरण में जहां “नहीं है” शब्द लिखा हुआ है उसका अर्थ यह है कि वह वस्तु बाजार में नहीं मिली है । “नि० मू०” का अर्थ है नियंत्रित मूल्य (कन्ट्रोल किये हुए मूल्य) ।

Commodities	Variety/quality	Unit	Rates	Remarks
वस्तुएं	किस्म	इकाई	भाव	अन्य
1	2	3	4	5

## I. CEREALS—

अन्न—

Rs. P. Rs. P.

1. Rice	Sela (Ordinary)	Per kilogram	0.94 to 0.96	
चावल	सेला (साधारण)	प्रति किलोग्राम		
2. Wheat	Desi	„	0.57 to 0.63	
गेहूं	देसी			
3. Wheat Flour	Desi	„	0.43	
गेहूं का आटा	देसी			
4. Jowar		„	N.A.	
ज्वार				
5. Bajra		„	0.73 to 0.75	
बाजरा				
6. Barley		„	0.75 to 0.80	
जौ				
7. Maize		„	0.71 to 0.75	
मक्का				
8. Sweet Potatoes		„	N.A.	
शकरकंदी				



## II. PULSES— दालें—

Per kilogram  
प्रति किलोग्राम

Rs. P. Rs. P.

1. Gram चना	.	.	(i) Whole साबत	"	0.99 to 1.0
			(ii) Split without skin बिना छिलके की दाल	"	1.15
			(iii) Besan बेसन	"	1.30
2. Arhar अरहर	.	.	Whole साबत	"	N.A.
(a) Desi देसी	.	.	Split without skin बिना छिलके की दाल	"	1.25
(b) Kanpuri कानपुरी	.	.	Split without skin बिना छिलके की दाल	"	1.30 to 1.40
3. Mung मूंग	.	.	(i) Whole साबत	"	1.10 to 1.25
			(ii) Split with skin छिलके वाली दाल	"	1.20 to 1.30
			(iii) Split without skin बिना छिलके की दाल	"	1.25 to 1.40
4. Urd Black काले उर्द	.	.	(i) Whole साबत	"	0.87 to 0.94
			(ii) Split with skin छिलके वाली दाल	"	0.94 to 1.06
			(iii) Split without skin बिना छिलके की दाल	"	1.10 to 1.25
5. Urd Green हरे उर्द	.	.	(i) Whole साबत	"	N.A.
			(ii) Split with skin छिलके वाली दाल	"	1.00 to 1.10
			(iii) Split without skin बिना छिलके की दाल	"	1.10 to 1.25
6. Massur मसूर	.	.	(i) Whole साबत	"	1.00 to 1.20
			(ii) Split without skin बिना छिलके की दाल	"	1.20 to 1.30
7. Other Pulses— अन्य दालें—					
(a) Moth मोठ	.	.	Whole साबत	"	0.80
(b) Gram चना	.	.	Kabuli काबुली	"	1.10 to 1.25
(c) Rajma राजमा	.	.	Red लाल	"	1.30
(d) Lobia लोबिया	.	.	Big बड़ा	"	1.00 to 1.15
(e) Peas मटर	.	.	Dry सूखी	"	N.A.



Rs. P. Rs. P.

## III. SUGAR AND GUR—

चीनी और गुड़—

1. Gur	(i) Phatwan	Per kilogram	N.A.
गुड़	फटवां	प्रति किलोग्राम	
	(ii) Desi	"	1.22 to 1.30
	देसी	"	
2. Sugar Crystal		"	1.41 to 1.45
चीनी दानेदार			
3. Khandsari		"	N.A.
खांडसारी			
4. Sugar Desi	Bura	"	1.90
देसी खांड	बूरा		

## IV. OILS—

तेल—

1. Groundnut Oil		"	3.25 to 3.50
मूंगफली का तेल			
2. Castor Oil		"	2.15
अरंडी का तेल			
3. Mustard Oil—	(i) Kachchi ghani	"	4.00 to 4.14
सरसों का तेल—	कच्ची घानी		
	(ii) Pakki ghani	"	3.90
	पक्की घानी		
4. Linseed Oil		"	2.35
अलसी का तेल			
5. Coconut Oil—	(i) Refined	"	4.00
नारियल का तेल—	साफ किया हुआ		
	(ii) Unrefined	"	3.60
	बिना साफ किया हुआ		
5. Vegetable Oil—	(i) Ganesh No. 1	"	No Stock
वनस्पति तेल—	गणेश नं० एक		
	(ii) Palki	"	—do—
	पालकी		
7. Other Oils—			
अन्य तेल—			
(a) Mahua Oil		Per Kilogram	2.85
महुआ का तेल		प्रति किलोग्राम	
(b) Til Oil		"	3.00
तिल का तेल			

## V. VEGETABLES, FRUITS AND NUTS—

सब्जियां, फल और मेवे—

(A) Vegetables—

सब्जियां—

1. Potatoes	(i) Hill	"	0.87 to 1.00
आलू	पहाड़ी		
	(ii) Desi	"	0.75 to 0.87
	देसी		



V. VEGETABLES, FRUITS AND NUTS—*contd.*

		Rs. P.	Rs. P.
2. Onions— प्याज—	(i) Dry सूखी	Per kilogram प्रति किलोग्राम	0.31 to 0.37
	(ii) Green हरी	"	N. A.
3. Tomatoes टमाटर		"	1.12 to 1.25
4. Peas Green— हरी मटर—	(i) Simla शिमला	"	2.00 to 2.25
	(ii) Desi देसी	"	N.A.
5. Arvies अर्वी		"	0.50 to 0.56
6. Pumpkin कासीफल		"	0.37 to 0.44
7. Bottle gourd धीया		"	0.62 to 0.75
8. Other seasonal vegetables— अन्य मौसमी सब्जियां—			
(a) Sag Palak		"	0.75
(b) Radishes		"	0.50 to 0.62
(c) Brinjals		"	1.00 to 1.25
(d) Cauliflower		"	2.00 to 2.25
(B) Fruits— फल—			
1. Mango आम		"	N.A.
2. Banana केला		Per Dozen प्रति दर्जन	0.69 to .75
3. Orange संतरा		"	N.A.
(C) Nuts— मेवे—		Per kilogram प्रति किलोग्राम	
1. Cashewnut काजू		"	N.A.
2. Almond बादाम		"	9.00 to 16.00
3. Walnut अवरोट		"	N.A.
4. Raisin किशमिश		"	6.50 to 10.00
5. Dates खजूर	Dry सूखे	"	N.A.
VI. TORACCO— तम्बाकू—	Leaf पत्ती देसी	"	2.75 to 3.00



## VII. LIVESTOCK PRODUCTS—

मवेशियों से प्राप्त वस्तुएं—

1. Milk दूध		Per Litre प्रति लीटर	0.90 to 1.00
2. Ghee— घी—	(i) Agmark Mahesh महेश "एम" मार्का	Per kilogram प्रति किलोग्राम	9.40
	(ii) Ungraded बिना किसी मार्का का खुला हुआ	"	8.00 to 8.20
3. Eggs— अंडे—	(i) Ungraded बिना श्रेणी वाले	Per Dozen प्रति दर्जन	2.50 to 2.75
	(ii) Grade 'A' प्रथम श्रेणी वाले	"	3.00
	(iii) Grade 'B' द्वितीय श्रेणी वाले	"	2.75
	(iv) Grade 'C' तृतीय श्रेणी वाले	"	2.50
4. Mutton भेड़ बकरे का गोشت	(i) Halal हलाल	Per kilogram प्रति किलोग्राम	3.25
	(ii) Jhatka झटका	"	3.25

## VIII. CONDIMENTS AND SPICES—

मसाले आदि—

1. Turmeric हल्दी	Bombay बम्बई	"	2.00 to 2.50
2. Tamarind— इमली—	(i) Seeded गुठली वाली	"	0.70 to 0.87
	(ii) Unseeded बिना गुठली वाली	"	1.50
3. Chillies dry सूखी लाल मिर्च	Desi देसी	"	2.50 to 3.25
4. Corriender— धनिया—	(i) Large बड़ा	"	1.75 to 2.25
	(ii) Small छोटा	"	2.50 to 3.00
5. Amchur अमचूर	New/Old नया/पुराना	"	2.00 to 2.75
6. Salt नमक	Sambhar सांभर	"	0.09



अन्य—

1. Kerosene Oil		Per Litre	0.45
मिट्टी का तेल		प्रति लीटर	
2. Fire wood	Kabar	Per Quintal	10.50
जलाने की लकड़ी	कबाड़	प्रति क्विन्टल	
3. Charcoal	Dry	"	22.00 to 26.00
लकड़ी का कोयला	सूखा		
4. Soft Coke		"	8.70
पत्थर का कोयला			
5. Coarse Cloth—	2/22/0115		
मोटा कपड़ा—			
(a) Long Cloth	21/5068	Per Meter	1.39
लट्ठा		प्रति मीटर	
		"	2.06
(b) Dhoti Pair		Per Pair	N.A.
मर्दाना धोती जोड़ा		प्रति जोड़ा	
6. Shoe	Modern Shoe size 4—10	"	14.95
जूता	न्यूकट (बाटा)		

By Order,

KAUSHAL KISHORE,

Assistant Development Commissioner,  
Delhi Admn., Delhi.

Delhi, the 21st October 1964

No. F.12(26)/64-Fin.(E).—The following amendment made by the Chief Commissioner, Delhi in the revised table prepared under section 78 of the Indian Registration Act, 1908 and published with his notification No. F.12(26)/64-Finance(E) dated the 27th June, 1964 is published for general information.

## Amendment

In the said Table, under Article I, for the existing item (2), the following item shall be substituted, namely:

“(2) In book 3—

(i) Registration of wills and authorities to adopt \_\_\_\_\_ Rs. 20/-

(ii) Concancellation of wills and authorities to adopt \_\_\_\_\_ Rs. 2/-

By Order,

MADHURI SRIVASTAVA,

Under Secy. Finance (Expenditure),  
Delhi Administration, Delhi.

(Office of the District Magistrate, Delhi)

## ORDER

Delhi, the 9th October 1964

No. F.12(57)/64-GA(Judl).—I, Manohar Keshav, Addl. District Magistrate, Delhi in exercise of the powers conferred on me under Rules 7.22 and 7.7 of the Delhi Motor Vehicle Rules, 1940, do hereby cancel the Taxi Stand situated in front of House No. 28/48, Panch Sheel Marg. New Delhi.

Copies of this order shall be sent to the Director of Public Relations, Delhi for publication in the press.

MANOHAR KESHAV,

Addl. District Magistrate; Delhi.

Delhi, the 17th October 1964

No. F.4(M-2)/64-Rev.Estt.—In exercise of the powers conferred by clause (a) of sub-section (1) of section 105 of the Punjab Tenancy Act, 1887 (the Chief Commissioner, Delhi is pleased to confer on Shri Mohinder Singh, D.H.P.C.S. Addl. District Magistrate (Land Acquisition), Delhi all the powers of a Collector under the said Act within the limits of the Union Territory of Delhi, with effect from 7th September 1964.

No. F.4(M-2)/64-Rev.Estt.(ii).—In exercise of the powers conferred by clause (a) of sub-section (1) of section 27 of the Punjab Land Revenue Act, 1887, the Chief Commissioner, Delhi is pleased to confer on Shri Mohinder Singh, D.H.P.C.S. Addl. District Magistrate (Land Acquisition), Delhi the powers of a Collector under the said Act within the limits of the Union Territory of Delhi, with effect from 7th September 1964.

No. F.4(M-2)/64-Rev.Estt.(iii).—In exercise of the powers conferred by section 15 and 223 of the U.P. Land Revenue Act, 1901, the Chief Commissioner, Delhi is pleased to appoint Shri Mohinder Singh, D.H.P.C.S., Addl. District Magistrate (Land Acquisition), Delhi to be an Assistant Collector of the 1st class and to confer on him all the powers of a Collector under the said Act within the limits of the Union Territory of Delhi.

No. F.4(M-2)/64-Rev.Estt.(iv).—In exercise of the powers conferred by clause (3) of section 3 of the Punjab Excise Act, 1914 as in force in the Union Territory of Delhi, the Chief Commissioner, Delhi is pleased to appoint Shri Mohinder Singh, D.H.P.C.S., Addl. District Magistrate (Land Acquisition), Delhi to discharge the functions of a Collector under the said Act within the limits of the Union Territory of Delhi with effect from 7th September 1964.

No. F.4(M-2)/64-Rev.Estt.(v).—In exercise of the powers conferred by clause (9) (b) of section 2 of the Indian Stamp Act, 1899, the Chief Commissioner, Delhi is pleased to appoint Shri Mohinder Singh, D.H.P.C.S., Addl. District Magistrate (Land Acquisition), Delhi to be a Collector for the purposes of the said Act within the limits of the Union Territory of Delhi with effect from 7th September 1964.



ferred section 3 of the Land Improvement Loans Act, 1883 the Chief Commissioner, Delhi is pleased to empower Shri Mohinder Singh, D.H.P.C.S., Addl. District Magistrate (Land Acquisition), Delhi to discharge the functions of a Collector under the said Act within the Union Territory of Delhi, with effect from 7th September 1964.

No. F.4 (M-2)/64-Rev.Estt. (vii).—In pursuance of the provisions of clause (6) of section 3 of the Delhi Land Reforms Act, 1954, the Chief Commissioner, Delhi is pleased to empower Shri Mohinder Singh, D.H.P.C.S., Addl. District Magistrate (Land Acquisition), Delhi and Assistant Collector of the first class, Delhi to discharge all the functions of a Deputy

Delhi with effect from 7th September 1964.

No. F.4 (M-2) /64-Rev.Estt. (viii).—In pursuance of the provisions of clause (c) of section 3 of the Land Acquisition Act, 1894, the Chief Commissioner, Delhi is pleased to appoint Shri Mohinder Singh, D.H.P.C.S., Addl. District Magistrate (Land Acquisition), Delhi to perform the functions of a Collector under the said Act within the Union Territory of Delhi, with effect from 7th September 1964.

By order,

S. G. BOSE MULLICK, Secy. (Revenue)  
Delhi Admn., Delhi.

दिल्ली प्रशासन, दिल्ली

विज्ञप्ति

दिनांक 21 अक्टूबर, 1964

संख्या-एफ०-10(4)/64-जी० ए० डी० (1)—निगोसियेबल इन्स्ट्रूमेंट्स ऐक्ट, 1881 (1881 का ऐक्ट संख्या 26) की धारा 25 और भारत सरकार के गृह मंत्रालय की तारीख 17 दिसम्बर, 1957 की विज्ञप्ति नं० एफ० 2/6/57 द्वारा प्राप्त अधिकारों के उपयोग करते हुए दिल्ली के प्रशासक महोदय घोषित करते हैं कि निम्नलिखित अनुसूची में निर्दिष्ट छुट्टियां सन्, 1965 अथवा 1886-87 शक संवत् के वर्ष में सार्वजनिक छुट्टियां होंगी।

### अनुसूची

छुट्टियों के नाम	छुट्टियों की संख्या	ग्रिगोरियन कलेंडर के अनुसार तिथि	भारतीय कलेंडर के अनुसार तिथि	सप्ताह के दिन
1	2	3	4	5
गणराज्य दिवस	1	26 जनवरी	माघ 6 श० सं० 1886	मंगलवार
ईद-उल-फितर	1	4 फरवरी	माघ 15 -वही-	बृहस्पतिवार
होली	2	17 व 18 मार्च	फाल्गुन, 26 व 27 श० सं० 1886	बुधवार व बृहस्पतिवार
रामनवमी	1	10 अप्रैल	चैत्र, 20 श० सं० 1887	शनिवार
ईद-उल-जुहा	1	13 अप्रैल	चैत्र 23 -वही-	मंगलवार
महावीर जयन्ती	1	14 अप्रैल	चैत्र 24 -वही-	बुधवार
मुहर्रम	1	12 मई	वैशाख 22 -वही-	बुधवार
बुद्ध पूर्णिमा	1	15 मई	वैशाख 25 -वही-	शनिवार
बैंकों की अर्धवार्षिक लेखाबन्दी	1	30 जून	असाढ़ 9 -वही-	बुधवार
स्वतन्त्रता दिवस	1	15 अगस्त	श्रावण, 24 -वही-	रविवार
जन्माष्टमी	1	20 अगस्त	श्रावण 29 -वही-	शुक्रवार
महात्मा गांधी जन्म दिवस	1	2 अक्टूबर	आश्विन 10 -वही-	शनिवार
दशहरा	1	4 अक्टूबर	आश्विन 12 -वही-	सोमवार
दिवाली	2	23 व 25 अक्टूबर	कार्तिक 1 व 3 -वही-	शनिवार व सोमवार
गुरुनानक जन्म दिवस	1	9 नवम्बर	कार्तिक 18 -वही-	मंगलवार
क्रिसमस	1	25 दिसम्बर	पौष 4 -वही-	शनिवार
बैंकों की वार्षिक लेखाबन्दी	1	31 दिसम्बर	पौष 10 -वही-	शुक्रवार



संख्या एक० 10(4)/64-जी० ए० डी० (2) — दिल्ली के प्रशासिक महादय निर्देशित करते हैं कि दिल्ली प्रशासन के नियमों के तहत सभी सरकारी कार्यालय और केन्द्रीय क्षेत्र, दिल्ली के सभी दण्ड न्यायालय 1965 ई० में निम्नलिखित अनुसूची में दिये गये दिनों पर छुट्टियों के कारण बन्द रहेंगे :—

### अनुसूची

छुट्टियों के नाम	छुट्टियों की संख्या	ग्रेगोरियन कलेंडर के अनुसार तिथि	भारतीय कलेंडर के अनुसार तिथि	सप्ताह के दिन
1	2	3	4	5
गणराज्य दिवस	1	26 जनवरी	माघ 6 श० सं० 1886	मंगलवार
ईद-उल-फितर	1	4 फरवरी	माघ 15 -वही-	वृहस्पतिवार
होली	2	17 व 18 मार्च	फाल्गुन 26 व 27-वही-	बुधवार व वृहस्पतिवार
रामनवमी	1	10 अप्रैल	चैत्र 20 श० सं० 1887	शनिवार
ईद-उल-जुहा	1	13 अप्रैल	चैत्र 13 -वही-	मंगलवार
महावीर जयन्ती	1	14 अप्रैल	चैत्र 24 -वही-	बुधवार
मृहरम	1	12 मई	वैशाख 22 -वही-	बुधवार
बुद्ध-पूर्णिमा	1	15 मई	वैशाख 25 -वही-	शनिवार
स्वतन्त्रता दिवस	1	15 अगस्त	श्रावण 24 -वही-	रविवार
जन्माष्टमी	1	20 अगस्त	श्रावण 29 -वही-	शुक्रवार
महात्मा गांधी जन्म दिवस	1	2 अक्तूबर	आश्विन 10 -वही-	शनिवार
दशहरा	1	4 अक्तूबर	आश्विन 12 -वही-	सोमवार
दिवाली	2	23 व 25 अक्तूबर	कार्तिक 1 व 3 -वही-	शनिवार व सोमवार
गुरुनानक जन्म दिवस	1	9 नवम्बर	कार्तिक 18 -वही-	मंगलवार
क्रिसमस	1	25 दिसम्बर	पौष 4 1887	शनिवार

संख्या एक० 10(4)/64-जी० ए० डी०—उक्त अनुसूची में निर्दिष्ट छुट्टियों के अलावा प्रत्येक कर्मचारी को निम्नलिखित सूची में दी गई निर्बन्धित छुट्टियाँ (Restricted Holidays) में से किन्हीं दो छुट्टियों की जो वह लेना पसन्द करे मनाने की अनुमति दी जाएगी।

### निर्बन्धित छुट्टियाँ 1965

छुट्टियों के नाम	छुट्टियों की संख्या	ग्रेगोरियन कलेंडर के अनुसार तिथि	भारतीय कलेंडर के अनुसार तिथि	सप्ताह के दिन
1	2	3	4	5
नव वर्ष दिवस	1	1 जनवरी	पौष 11 श० सं० 1886	शुक्रवार
जमा-तुल-विदा	1	29 जनवरी	माघ 9 -वही-	शुक्रवार
गुरु रविदास जन्म दिवस	1	15 फरवरी	माघ 26 -वही-	सोमवार
शिवरात्रि	1	1 मार्च	फाल्गुन 10 -वही-	सोमवार
गुड फ्राइडे	1	16 अप्रैल	चैत्र 26 श० सं० 1887	शुक्रवार
मिलाद-उल-नबी	1	12 जुलाई	अषाढ़ 21 -वही-	सोमवार
रक्षा बन्धन	1	12 अगस्त	श्रावण 21 -वही-	वृहस्पतिवार
हज़रत-ख्वाजा निज़ामुद्दीन औलिया	1	16 अगस्त	श्रावण 25 -वही-	सोमवार
भाई दूज	1	26 अक्तूबर	कार्तिक 4 -वही-	मंगलवार
गुरु तेगबहादुर बलिदान दिवस	1	29 नवम्बर	अग्रहायण 8 -वही-	सोमवार
गुरु गोविन्द सिंह जन्म दिवस	1	30 दिसम्बर	पौष 9 -वही-	वृहस्पतिवार

सुभाष चन्द्र,  
अवर सचिव (नियुक्ति),  
दिल्ली प्रशासन, दिल्ली।



GOVERNMENT OF INDIA  
MINISTRY OF HOME AFFAIRS

New Delhi, the 7th October 1964

No. 1/45/64-Delhi.—In exercise of the powers conferred by sub-section (2), read with sub-section (8), of section 50 of the Delhi Municipal Corporation Act, 1957 (66 of 1957), the Central Government hereby nominates Shri K. C. Khatri, Director Union territories, Central Water and power Commission,

to be a member of the Delhi Water Supply and Sewage Disposal Committee, *vice* Shri Kehr Singh.

2. Shri K. C. Khatri will hold office as such member upto and inclusive of the 8th day of April, 1966.

By order,

J. N. GUPTA, Under Secy.  
to the Govt. of India.

tion 195  
with noti.  
rs No. 3